《大陸居民臺灣正體字講義》一簡多繁辨析之「翻、繙」→「翻」

辨音：「翻、繙」音fān。

辨意：「翻」是指飛翔、反轉、覆轉、掀動、越過、改變、將某種語言文字譯成另一種語言文字、反而，如「飛翻」（在空中飛翔）、「翻轉」、「翻覆」、「翻雲覆雨」、「天翻地覆」、「仰翻」、「人仰馬翻」、「翻車」、「翻船」、「推翻」、「掀翻」、「打翻」、「翻案」、「翻身」、「翻滾」、「翻騰」、「翻江倒海」、「翻動」、「翻開」、「翻閱」、「翻書」、「翻頁」、「翻面」、「翻躍」、「翻越」、「翻山越嶺」、「翻番」（成長一倍）、「翻譯」、「翻印」、「翻版」、「翻本」、「翻修」、「翻新」、「翻拍」、「翻唱」等。而「繙」則是指冕、紛亂、反覆、將某種語言文字譯成另一種語言文字（通「翻」）、旗子（通「旛」），如「繙譯」（同「翻譯」）等。現代語境中一般都是用「翻」，「繙」通常只見於古書中。